

B1.13.2 Genitiv: dessen, deren als Possessivpronomen

Genitif: *dessen, deren en tant que pronoms possessifs*



Les pronoms au génitif *dessen, deren* indiquent la possession dans la subordonnée, p. ex. artiste *dessen* œuvre, galerie *deren* exposition.

1. *dessen* = possesseur masculin ou neutre.
2. *deren* = possesseur féminin ou pluriel.
3. Dans la relative, le verbe se place à la fin.

Besitzer (<i>possesseur</i>)	Form (<i>forme</i>)	Beispiel im Kontext (<i>exemple dans le contexte</i>)
maskulin (<i>masculin</i>)	dessen	Der Künstler, dessen Werk berühmt ist. (<i>L'artiste dont l'œuvre est célèbre.</i>)
neutral (<i>neutre</i>)	dessen	Das Museum, dessen Architektur modern ist. (<i>Le musée dont l'architecture est moderne.</i>)
feminin (<i>féminin</i>)	deren	Die Galerie, deren Ausstellung beliebt ist. (<i>La galerie dont l'exposition est populaire.</i>)
Plural (<i>pluriel</i>)	deren	Die Künstler, deren Werke bekannt sind. (<i>Les artistes dont les œuvres sont connues.</i>)

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. Das ist das Museum, _____ Architektur mich wirklich beeindruckt hat. (*C'est le musée dont l'architecture m'a vraiment impressionné.*)
a. *dem sein* b. *dessenes* c. *dessen* d. *deren*
2. Wir haben eine Führung durch die Galerie gemacht, _____ Dauerausstellung sehr gut erklärt wurde. (*Nous avons fait une visite guidée de la galerie, dont l'exposition permanente a été très bien expliquée.*)
a. *die* b. *dessen* c. *deren* d. *ihre*
3. Ich fand den Künstler spannend, _____ Porträts im modernen Stil gemalt sind. (*J'ai trouvé l'artiste passionnant, dont les portraits sont peints dans un style moderne.*)
a. *wessen* b. *dessen* c. *deren* d. *seinen*
4. Das sind die Bildhauer, _____ Skulpturen man in der Sonderausstellung sehen kann. (*Ce sont les sculpteurs dont les sculptures peuvent être vues dans l'exposition spéciale.*)
a. *dessen* b. *denen* c. *ihren* d. *deren*

1. *dessen* 2. *deren* 3. *dessen* 4. *deren*

2. Réécrivez les phrases (QR: IA+)



1. (*dessen*) Der Kollege ist sehr zuverlässig. Sein Laptop ist gestern kaputtgegangen.

(Le collègue, dont l'ordinateur portable est tombé en panne hier, est très fiable.)

2. (dessen) Das Unternehmen ist international. Sein Hauptsitz ist in München.
-

(L'entreprise, dont le siège social est à Munich, est internationale.)

3. (deren) Die Chefin ist heute nicht da. Ihre Assistentin organisiert das Meeting.
-

(La cheffe, dont l'assistante organise la réunion, n'est pas là aujourd'hui.)

4. (deren) Die Abteilung arbeitet gerade an einem Projekt. Ihre Ergebnisse werden nächste Woche präsentiert.
-

(Le service, dont les résultats seront présentés la semaine prochaine, travaille en ce moment sur un projet.)

- 1.** Der Kollege, dessen Laptop gestern kaputtgegangen ist, ist sehr zuverlässig. **2.** Das Unternehmen, dessen Hauptsitz in München ist, ist international. **3.** Die Chefin, deren Assistentin das Meeting organisiert, ist heute nicht da. **4.** Die Abteilung, deren Ergebnisse nächste Woche präsentiert werden, arbeitet gerade an einem Projekt.

3. Corrigez l'erreur

1. Die Galerie, dessen Ausstellung wir gesehen haben, war voll.
-

La galerie, dont nous avons vu l'exposition, était pleine.

2. Das Museum, deren Architektur modern ist, war beeindruckend.
-

Le musée, dont l'architecture est moderne, était impressionnant.

- 1.** Die Galerie, deren Ausstellung wir gesehen haben, war voll. **2.** Das Museum, dessen Architektur modern ist, war beeindruckend.